

Psa

Chapter 122

Portuguese Interlinear

Reference: Portuguese Almeida (1911)

1
יהוה do-SENHOR H3068 בית à-casa לי a-mim באמרים quando-me-disseram H0559 שמחתי Alegrei-me H8055 לדוד de-Davi H1732 המעלות das-subidas שיר Cântico
:גלד iremos H3212

Alegrei-me quando me disseram: Vamos á casa do Senhor.

2
ירושלם: ó-Jerusalém H3389 בשעריך nas-tuas-portas H8179 רגלינו os-nossos-pés H7272 הני de-pé H1961 עמדות Estão H5975

Os nossos pés estão dentro das tuas portas, ó Jerusalem.

3
יחדיו: juntamente לה a-ela שחברה- que-está-unida H2266 כעיר como-cidade הבנויה edificada H1129 ירושלם Jerusalem H3389

Jerusalem está edificada como uma cidade que é compacta,

4
להרות para-dar-graças H3034 לישראל para-Israel H3478 עדות testemunho H5715 יה SENHOR H3050 שבטי- as-tribos-do H7626 שבטים as-tribos H7626 עבו sobem H5927 שם Para-onde H8033
:יהוה do-SENHOR H3068 שם ao-nome H8034

Onde sobem as tribus, as tribus do Senhor, até o testemunho d'Israel, para darem graças ao nome do Senhor.

5
דוד: Davi H1732 לבית da-casa-de כסאות tronos H3678 למשפט para-o-juízo H4941 כסאות tronos H3678 ישבו estão H3427 ושמה ali H8033 כי Porque

Pois ali estão os thronos do juízo, os thronos da casa de David.

6
אתביך: os-que-te-amam H0157 ישליו prosperarão H7951 ירושלם Jerusalem H3389 שלום paz-de H7965 שאלו Orai-pela H7592

Orae pela paz de Jerusalem: prosperarão aquelles que te amam.

7
בארמנותיך: nos-teus-palácios H0759 שלוה tranquillidade H7962 בחילך dentro-dos-teus-muros H2426 שלום paz H7965 יהי Haja H1961

Haja paz dentro de teus muros, e prosperidade dentro dos teus palacios.

8
בך: em-ti שלום paz H7965 נא ora H4994 אדרבה- direi H1696 ורעי e-meus-companheiros H7453 אתי meus-irmãos H0251 למען Por-amor-dos H4616

Por causa dos meus irmãos e amigos, direi: Paz esteja em ti.

לְךָ: טוֹב אֲבַקֶּשָׁה אֱלֹהֵינוּ יְהוָה בֵּית- לְמַעַן
para-ti o-bem buscarei nosso-Deus SENHOR casa-do Por-amor-da
[H1245](#) [H0430](#) [H3068](#) [H4616](#)

| Por causa da casa do Senhor, nosso Deus, buscarei o teu bem.